

# RAZPISNA DOKUMENTACIJA

JAVNI RAZPIS

ZA

SOFINANCIRANJE AKTIVNOSTI TRAJNOSTNEGA  
GOSPODARJENJA Z DIVJADJO V LETU 2019

## 1. POVABILO K ODDAJI VLOGE

Občina Juršinci, Juršinci 3/b, 2256 Juršinci vabi vse zainteresirane lovske družine, da v skladu z objavljenim javnim razpisom za sofinanciranje aktivnosti trajnostnega upravljanja z divjadjo, ter to razpisno dokumentacijo oddajo svojo VLOGO ZA PRIJAVO NA JAVNI RAZPIS ZA SOFINANCIRANJE AKTIVNOSTI TRAJNOSTNEGA GOSPODARJENJA Z DIVJADJO. Javni razpis se izvaja na podlagi 3. člena Odloka o porabi koncesijske dajatve za trajnostno gospodarjenje z divjadjo (Uradni vestnik Občine Juršinci, št. 3/10).

Predmet javnega razpisa je sofinanciranje aktivnosti trajnostnega gospodarjenja z divjadjo, in sicer ukrepov varstva divjadi in biomeliorativnih ukrepov (vzdrževanje pasišč, grmišč, gozdnih jas, mokrišč in remiz za malo divjad, vzdrževanje gozdnega roba, izdelava in vzdrževanje kaluž, sadnja in vzdrževanje plodonosnega drevja in grmovja, postavitve in vzdrževanje gnezdilnic, solnic in prež, čistilne akcije občine, čiščenje divjih odlagališč, odprava škod po divjadi, izobraževanja in obveščanja prebivalcev/šolarjev o stanju in odnosu do gozdnih živali/divjadi in o gozdnem bontonu) (v nadaljevanju: aktivnosti) v posameznih loviščih, katerih lovna površina leži v občini. S tem želimo vzpodbuditi upravljavce lovišč k še boljšemu trajnostnemu upravljanju z divjadjo in lovišči.

## 2. NAVODILO VLAGATELJEM ZA IZDELAVO VLOGE

Vloga mora biti izdelana in oddana v skladu z javnim razpisom za sofinanciranje aktivnosti trajnostnega gospodarjenja z divjadjo, ki je bil objavljen na spletni strani Občine Juršinci; [www.jursinci.si](http://www.jursinci.si) pod rubriko javne objave in javni razpisi ter z razpisno dokumentacijo.

Vloga mora biti izpolnjena čitljivo in v slovenskem jeziku.

Vloga je popolna če:

- je izpolnjen in priložen obrazec - PRIJAVA NA RAZPIS;
- je izpolnjen in priložen obrazec - IZJAVA VLAGATELJA O IZPOLNJEVANJU POGOJEV;
  - priložen parafiran vzorec pogodbe;
  - priložena kopija sklenjene koncesijske pogodbe.

Vse obrazce, ki so sestavni del tega razpisa, si mora vlagatelj pridobiti na spletni strani občine Juršinci, [www.jursinci.si](http://www.jursinci.si) pod rubriko javne objave in javni razpisi ali v sprejemni pisarni Občine Juršinci, Juršinci 3b, 2256 Juršinci.

Vloge morajo biti oddane v zaprti kuverti, opremljene z naslovom pošiljatelja in označene z oznako: **»NE ODPIRAJ - JAVNI RAZPIS ZA SOFINANCIRANJE AKTIVNOSTI TRAJNOSTNEGA GOSPODARJENJA Z DIVJADJO V LETU 2019«** na naslov Občine Juršinci, Juršinci 3b, 2256 Juršinci, ali jo osebno vložiti v vložišču občine. Na ovojnici mora biti naslov vlagatelja.

## 3. POSTOPEK ZA IZBOR PREJEMNIKA

Vloge se bodo odpirale po končanem javnem razpisu. Odpiranje vlog je javno. Vloge bo pregledala tričlanska komisija, ki jo za ta namen imenuje župan.

Po odprtju se vloga pregleda in ugotovi ali je vloga popolna. Če vloga ni popolna, se vlagatelja vloge pisno pozove na njeno dopolnitev. Rok za dopolnitev vloge je največ 5 dni od dneva prejema poziva za dopolnitev. Po prejemu dopolnitve se vloga in dopolnitev vloge ponovno pregledata. Nepopolna vloga, ki jo vlagatelj v naveden roku ne dopolni v celoti, se zavrže. Prav tako se zavrže tudi vloga, katere dopolnitev je bila poslana prepozno.

Komisija bo v roku 30 dni od zaključka javnega razpisa direktorju občinske uprave predlagala sofinancerje, ki bo o izbiri prejemnika odločil z odločbo.

Vlagateljem neodobrenih vlog se izda odločba o zavrnitvi.

Pogodba o sofinanciranju se sklene najkasneje v 8. dneh po dokončnosti odločbe o izbiri prejemnika. Če v tem roku ne pride do sklenitve pogodbe o sofinanciranju iz razlogov, ki so na strani izbranega prejemnika, odločba o izboru za posamezno lovišče preneha veljati.

#### **4. VZOREC POGODBE**

Vzorec pogodbe je sestavni del razpisne dokumentacije in je informativnega značaja, kar pomeni, da ga vlagatelj ne izpolnjuje oziroma prilaga k vlogi.

Občina si pridržuje pravico do sprememb ali dopolnitev priloženega vzorca pogodbe pred podpisom pogodbe.

**OBČINA JURŠINCI**, Juršinci 3b, 2256 Juršinci, ki jo zastopa župan Alojz Kaučič  
matična številka: 5883750000  
identifikacijska številka za DDV: SI 11578491  
(v nadaljevanju: občina)

in

**ORGANIZACIJA XXXX**, (naslov), ki jo/ga zastopa predsednik/ca **XXXX**  
Matična številka: **XXXXXXX**  
identifikacijska številka za DDV/davčna številka: **XXXXXXX**  
(v nadaljevanju: prejemnik)

skleneta naslednjo

## P O G O D B O

o sofinanciranju aktivnosti trajnostnega gospodarjenja z divjadjo

### 1. člen

Prejemnik je prijavil .....(dejavnost, program ali projekt oziroma prireditve) za katerega mu je sofinancer odobril sofinanciranje v višini : .....iz proračunske postavke: 410108 »namenska sredstva -koncesijske dajatve za trajnostno gospodarjenje z divjadjo«. S to pogodbo se občina zavezuje za sofinanciranje, prejemnik pa za izvajanje aktivnosti trajnostnega gospodarjenja z divjadjo (v nadaljevanju: aktivnost), ki je bil izbran z odločbo šifra **XXXX** z dne **XXXX** na podlagi Javnega razpisa za sofinanciranje aktivnosti trajnostnega gospodarjenja z divjadjo.

Prejemnik se zavezuje, da bo aktivnosti izvedel v skladu s to pogodbo, koncesijsko pogodbo za trajnostno gospodarjenje z divjadjo, programi in načrti upravljanja z divjadjo, predpisi s področja lovstva, ohranjanja narave, varstva okolja in zaščite živali ter drugimi veljavnimi predpisi, najkasneje do konca leta 2019.

### 2. člen

Občina in prejemnik se dogovorita, da bo občina, v skladu z Odlokom o porabi koncesijske dajatve za trajnostno gospodarjenje z divjadjo (Uradni vestnik občine Juršinci, št. 3/10) prispevala sredstva za izvedbo aktivnosti v letu v višini **XXXXXX** EUR.

### 3. člen

Sredstva se upravičencu nakažejo na TRR \_\_\_\_\_, odprt pri \_\_\_\_\_, v roku 30 dni od podpisa pogodbe.

### 4. člen

Prejemnik je dolžan prejeta sredstva porabiti v letu 2019 zakonito, namensko, učinkovito in gospodarno ter najkasneje do 31. 1. 2020 posredovati sofinancerju vsebinsko in finančno poročilo o realizaciji, ki se mora ujemati s podatki, navedenimi v vlogi, s katero je upravičenec kandidiral na občinskem javnem razpisu za leto 2019.

Iz poročila mora biti posebej razvidna poraba dodeljenih finančnih sredstev s strani Občine Juršinci z ustreznimi dokazili (računi). Pristojni organ sofinancerja lahko kadarkoli preverja namensko porabo sredstev.

### 5. člen

V primeru nenamenske uporabe oziroma neupravičenega izplačila sredstev, ki bi temeljilo na neresničnih podatkih, se upravičenec zavezuje vrniti sofinancerju prejeta sredstva z zakonskimi zamudnimi obrestmi od dneva prejema sredstev dalje.

### 6. člen

Prejemnik se zavezuje, da bo z izvedbo aktivnosti izpolnil vse zahteve in določila iz letnega načrta lovišča in letnega načrta lovsko upravljavskega območja in da bo sredstva, pridobljena po tej pogodbi, uporabil izključno za namen, za katerega so mu bila dodeljena.

7. člen

Občina in prejemnik se dogovorita, da sta za izvajanje te pogodbe odgovorna naslednja pooblaščenata predstavnikata:

- na strani občine, je skrbnik/ca pogodbe **XXXX**
- na strani prejemnika **XXXX**.

8. člen

V imenu občine ima njegov/a pooblaščen/a predstavnik/ca pravico nadzora nad potekom aktivnosti in nad namensko porabo dodeljenih sredstev proračuna občine z vpogledom v celotno dokumentacijo in obračun stroškov prejemnika v zvezi z izvedbo aktivnosti ter pravico ugotavljati smotrnost uporabe sredstev za doseganje namena in ciljev iz te pogodbe, prejemnik pa ji je dolžan to omogočiti.

9. člen

Občina lahko odstopi od te pogodbe in zahteva vračilo že izplačanih proračunskih sredstev z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila v naslednjih primerih:

- če mu prejemnik ne omogoči nadzora v skladu z določili te pogodbe,
- če se ugotovi, da je prejemnik nenamensko uporabil prejeta sredstva ali da jih je pridobil na podlagi neresničnih podatkov,
- če prejemnik kako drugače ne izpolnjuje svojih obveznosti iz te pogodbe.

10. člen

Prejemnik je dolžan pri objavah rezultatov aktivnosti iz te pogodbe oz. pri vseh drugih oblikah javnega nastopanja v zvezi z njim navesti, da je njegovo izvajanje sofinancirala tudi občina.

11. člen

Morebitne spore iz te pogodbe bosta pogodbeni stranki reševali sporazumno. Če sporazumne rešitve ne bi mogli doseči, je za reševanje sporov pristojno sodišče.

12. člen

To naročilo oziroma pogodba je nična, če se ugotovi, da je kdo v imenu in na račun druge pogodbene stranke predstavniku ali županu občine Juršinci obljubil, ponudil ali dal kakšno nedovoljeno korist:

- za pridobitev posla ali
- za sklenitev posla pod ugodnejšimi pogoji ali
- za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem dolžnega nadzora ali za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je občini povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku občine, drugi pogodbeni stranki ali njenemu predstavniku, zastopniku ali posredniku.

13. člen

Ta pogodba je sklenjena in začne veljati z dnem, ko jo podpišeta obe pogodbeni stranki in je sestavljena v treh enakih izvodih, od katerih prejme občina dva izvoda, prejemnik pa en izvod.

PREJEMNIK

Predsednik/ca

Žig

NAROČNIK

Občina Juršinci

Župan

Alojz Kaučič

Žig

## 5. NAVODILA VLAGATELJEM ZA IZPOLNJEVANJE OBRAZCEV

### Obrazec - PRIJAVA NA RAZPIS

- **Naziv lovske družine:** je polni naziv društva, kot je zapisan v temeljnem aktu društva in registriran na upravni enoti. Velja samo uradni naziv lovske družine.
- **Naslov lovske družine:** je uradni naslov lovske družine. To ni nujno naslov, na katerega lovska družina prejema pošto.
- **Davčna številka, matična številka, številka TRR in podatki o banki:** navesti natančne uradne podatke.
- **Podatki o odgovorni osebi lovske družine:** to je pravni zastopnik društva.
- **NI OBVEZNO - telefon, telefaks ali e-mail:** se po potrebi navedejo zaradi lažjega komuniciranja v primeru nejasnosti v prijavi na razpis.

### Obrazec - IZJAVA VLAGATELJA O IZPOLNJEVANJU POGOJEV

- **Izpolnjevanje pogojev:** s podpisom tega obrazca vlagatelj izjavlja, da izpolnjuje vse pogoje, navedene na tem obrazcu.

### Obvezna priloga

- kopija veljavno sklenjene koncesijske pogodbe



## 7. Obrazec – IZJAVA vlagatelja o izpolnjevanju pogojev

Vlagatelj:

---

Naziv lovske družine

Izjavljam, da:

- smo v Republiki Sloveniji registrirani kot lovska družina,
- nismo v postopku prisilne poravnave, stečaja ali likvidacijskem postopku,
- imam poravnane davke, prispevke in druge obvezne dajatve občini in državi,
- sem seznanjen/a z vsebino javnega razpisa za podelitev koncesije za trajnostno gospodarjenje z divjadjo in te razpisne dokumentacije ter da z njima brez zadržkov v celoti soglašam;
- se strinjam z določili vzorca koncesijske pogodbe iz 4. točke te razpisne dokumentacije;
- se strinjam z načinom zbiranja in obdelave podatkov, ki se uporablja za izvajanje tega razpisa in z objavo osnovnih podatkov;
- lahko občina pridobi vse podatke in dokazila, ki vplivajo na odločitev o vlogi, in jih v uradni evidenci vodijo upravni organi in drugi državni organi, organi lokalnih skupnosti in nosilci javnih pooblastil;
- so vsi v vlogi navedeni podatki popolni in verodostojni ter da sem seznanjen/a s posledicami navajanja neresničnih podatkov v tej vlogi.

Kraj: .....

Žig

Dne: .....

---

Podpis odgovorne osebe



## **8. DAJANJE INFORMACIJ MED JAVNIM RAZPISOM**

Dodatne informacije v vezi z razpisom daje direktorica občinske uprave, mag. Saša Golob Hodnik, tel. št. 02 758 21 42.

Juršinci, dne 22. 10. 2019

Alojz Kaučič  
župan Občine Juršinci